



ORGANISATION INTERGOUVERNEMENTALE POUR LES TRANSPORTS INTERNATIONAUX FERROVIAIRES

ZWISCHENSTAATLICHE ORGANISATION FÜR DEN INTERNATIONALEN EISENBAHNVERKEHR

INTERGOVERNMENTAL ORGANISATION FOR INTERNATIONAL CARRIAGE BY RAIL

Commission d'experts techniques Fachausschuss für technische Fragen Committee of Technical Experts

A 93-01/2.2012 01.12.2012

Original: EN

Uniform format of certificates(Design Type Certificate & Certificate of Operation)

Status: IN FORCE

According to Article 12 § 1 of the revised Appendix G (ATMF) of the Convention, which entered into force on 1 December 2010, the Committee of Technical Experts shall adopt and prescribe the uniform formats of certificates which verify the technical admission of a vehicle or of a type of vehicle.

The formats of the "Certificate of Operation" and of the "Design Type Certificate" are annexed to this document.

After the entry into force of this regulation, only these uniform certificate formats shall be used by the Contracting States when they issue technical admissions in accordance with COTIF 1999, i.e. for vehicles admitted to international traffic between the OTIF Contracting States.

This regulation is not mandatory for vehicles placed in service in the European Union.

This regulation is not mandatory for the admission of vehicles which are restricted to domestic traffic. However, the formats may also be used for such vehicles provided they fully meet the applicable COTIF regulations. If the vehicle is restricted to <u>domestic traffic</u> and does not fully meet the COTIF regulations which would have been applicable if it should be admitted to international traffic, the format may be used but <u>without</u> the OTIF logo; at the place of the logo shall instead be written: DOMESTIC TRAFFIC ONLY

In the case of misuse, unauthorised used of the formats or even fraud, this should be reported without delay to the Secretary General in order that the Secretary General can inform all Contracting States thereof; if fraud is suspected, it should be investigated and if proven prosecuted by the State where the fraud has taken place.

Rules for the use of the uniform formats:

Obligatory fields:

All fields are obligatory, except if the field title begins with "If" or include the wording "(if any)".

In fields and "tick boxes" which are not used shall be written "---" (three hyphens); in a "tick box" which applies shall be written "X" (capital X).

Data formats:

- Dates shall be written using this format: dd.mm.yyyy;
- o If two dates indicate an interval, both dates shall be considered as included;
- EIN (European identification number), see Appendix 2 of document A 94-20/1.2012 concerning National Vehicle Registers;
- State names shall be written in full text and NOT as abbreviations;
- Vehicle identification: the unique 12 digit vehicle number shall be used;
- Type identification: the unique 12 digit vehicle number of the prototype or a unique name used by the applicant shall be used

Group of vehicles:

If a single certificate is issued for a group of vehicles, the unique vehicle numbers must be consecutive in the series (of course the check digit may vary according to the rules for check digits). The first and last number in the series shall be indicated.

Category and index

As specified for freight wagons in the section PP.12 of annex UTP WAG-PP. For other vehicles, see TSI OPE Annex P.

Corrections:

Corrections may <u>not</u> be made to the Certificate, neither before nor after the issue. In the case of a typing error by the preparation of the certificate, a new clean certificate should be prepared.

Annexes to a certificate concerning additional admissions from other Contracting States may be added also after the issue of the Certificate.

Lacking space in a field:

If there is not suffficient space in a text field, an annex with the full text should be added to the certificate; the annex should be given a number according to the rules below and a reference to that annex should be made in the field in question.

Language in text fields:

The language shall be the same as the certificate format used, i.e. English, French or German.

Annexes to the certificate:

All annexes shall bear a reference to the certificate of which they are annexed. The reference shall be the certificate's EIN followed by a hyphen and the number of the annex.

Example: CH 53 2011 0004 – 3, i.e. annex 3 (the technical file) of the 4^{th} Certificate of Operation to a freight wagon (53) issued by Switzerland (CH) in the year 2011.

All annexes must also bear the stamp or seal of the issuing authority and be signed by a competent authority staff member.

All pages in an annex must bear the initial of the signing person and bear a page number indicating the current page and the total number of pages in the annex: Example 3/15, where 15 is the total number of pages in the annex. The page numbers shall be consecutive in order that it can be seen if a page is added or removed later.

The applicant for the certificate must provide the informations and documents (certificates, declarations, quality management approvals, etc.) required to be included in the annexes 1-4. The additional admitting Contracting States shall communicate to the certificate issuing authority the evidence of their admissions of the vehicle (including possible restrictions, conditions) to be included as annex 5; no specific format is required.

Validity:

If the validity of the Certificate is not limited in time, the "until" date shall be filled with --.--.

Design Type Certificate – Identification of the type

If the prototype has no vehicle number, the 4 digit numerical code XXXX for the category and index of vehicles of this type should be indicated as in this example: •• •• XXXX •••-•

Other identification of the type: This can be a name for the type (project) used by the applicant.

If the type has obtained a reference number (10 digit) in the Register of Admitted Types (RAT) this shall be indicated in the Design Type Certificate. In the RAT register the Design Type will be identified by the certificate ID.

Design Type Certificate – obligatory annex 1.:

This annex shall indicate the name and full address of the expected manufacturer(s) of the serie(s) based on this certificate. The name of the manufacturer of the prototype shall be indicated on the first page of the certificate.



CERTIFICATE OF OPERATION

Issuing Contracting State's symbol (e.g. national flag)

proving that this vehicle has been technically admitted according to COTIF 1999 (APTU & ATMF)

TYPE OF VEHICLE:	CERTIFICATE ID: (EIN format)		
Freight wagon	Identification of the vehicle(s):		
Carriage	Unique vehicle number		
	If group of objects, until number		
Locomotive	Category and index (e.g. Hbis)		
Trainset (passenger)	Registered in NVR on date:		
Other	If this Certificate is based on a		
	Design Type Certificate, its ID:		
If rake, number of units	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		
· —			
APPLICANT:			
Name	Phone	(incl. interna-	
Address	Fax	tional prefix)	
Post code	www (web)		
City	e-mail		
Country	application		
Business No.	reference		
REGISTERED KEEPER: (at the time	e of issue)		
Name	Phone	(incl. interna-	
Address	Fax	tional prefix)	
Post code	www (web)		
City	e-mail		
Country			
Business No.	VKM		
DEGISTEDED ENTITY IN SUADS	NE OF MAINTENANCE (FOM)		
Name	GE OF MAINTENANCE (ECM): (at the time of issue) Phone		
Address	Fax	(incl. interna- tional prefix)	
Post code	www (web)	tional prenx)	
City	e-mail		
Country	if a freight wagon:		
Business No.	ECM certificate ID		
MANUFACTURER (of the assemb	oly)		
Name	Phone	(incl. interna-	
Address	Fax	tional prefix)	
Post code	www (web)		
City	e-mail		
Country	additional		
Business No.	information		
ODERATING LIMITATIONS /:f one	\.		
OPERATING LIMITATIONS (if any	,.		



CERTIFICATE OF OPERATION

Issuing Contracting State's symbol (e.g. national flag)

OBLIGATORY	ANNEXES: (integrated part	s of the certificate)	
	exes must be clearly marked with the dby the certificate issuing competent	e applicants application reference, the authority)	ID of this certificate and must
1. Name and f	full address of the designer(s)	and manufacturer(s) of parts of	the assembly
2. A list of the	assessing entities and the ass	sessment modules applied	
3. The Technic	cal File (with the content spec	fied in UTP GEN-C)	
applicable r	national rules), the quality man	declarations (verifications of conf agement system approval (if any in or annexed to the Technical F	 and assessment reports
5. Signed copi	ies of the additional admission	s of this vehicle issued by other	Contracting States
REMARKS (if a	iny):		
f Ile: - O-Hifi	. , ,		
previous one:		g a previous one for this vehi	cie, the reference to the
previous one:	Issuing State:		cie, the reference to the
			cie, the reterence to the
previous one: Date: VALIDITY: This certificate (Issuing State: grants circulation on the territo		
Date: VALIDITY: This certificate of the control o	Issuing State: grants circulation on the territo	ID:	
Crevious one: Date: /ALIDITY: This certificate of the control o	Issuing State: grants circulation on the territo JNTIL IN DATE:	ID: ries of the following OTIF Contra	octing States:
Previous one: Date: VALIDITY: This certificate of the control o	Issuing State: grants circulation on the territo INTIL IN DATE: ALL OTIF Contri	ries of the following OTIF Contra acting States (ATMF Art 6 § 3), i	e. TEN marked
VALIDITY: Fhis certificate of the Communication or in the OTIF	Issuing State: grants circulation on the territo INTIL IN DATE: ALL OTIF Contracting State(s) indicate	ries of the following OTIF Contra acting States (ATMF Art 6 § 3), i	e. TEN marked
Previous one: Date: VALIDITY: This certificate of the control of the OTIF Note: The indications of the control of the cont	Issuing State: grants circulation on the territo INTIL IN DATE: ALL OTIF Contractions of the national vehicle register.	ries of the following OTIF Contra acting States (ATMF Art 6 § 3), i	e. TEN marked e. grid marked icle 13 § 6 only "prima facie
CALIDITY: CALIDITY: Chis certificate of the content of the OTIF Note: The indication of the content of the c	Issuing State: grants circulation on the territo INTIL IN DATE: ALL OTIF Contractions of the national vehicle register.	ries of the following OTIF Contra acting States (ATMF Art 6 § 3), i d in the NVR (ATMF Art 6 § 4), i.	e. TEN marked e. grid marked eide 13 § 6 only "prima facie
ALIDITY: This certificate of the composition of the OTIF of the indication of the composition of the composi	Issuing State: grants circulation on the territo INTIL IN DATE: ALL OTIF Contractions State(s) indicated in the national vehicle register all evidence are the annexed copies PETENT AUTHORITY:	ries of the following OTIF Contra- acting States (ATMF Art 6 § 3), i d in the NVR (ATMF Art 6 § 4), i. er (NVR) are according to ATMF Art of the additional national admissions a	e. TEN marked e. grid marked icle 13 § 6 only "prima facies s required above
CALIDITY: This certificate of the composition of the OTIF the indication of the composition of the composit	Issuing State: grants circulation on the territo INTIL IN DATE: ALL OTIF Contractions State(s) indicated and evidence are the annexed copies	ries of the following OTIF Contra- acting States (ATMF Art 6 § 3), i d in the NVR (ATMF Art 6 § 4), i. er (NVR) are according to ATMF Art of the additional national admissions a	e. TEN marked e. grid marked icle 13 § 6 only "prima facie
CALIDITY: This certificate of the control of the c	Issuing State: grants circulation on the territo JNTIL IN DATE: ALL OTIF Contractions State(s) indicated ions in the national vehicle registeral evidence are the annexed copies PETENT AUTHORITY:	ries of the following OTIF Contracting States (ATMF Art 6 § 3), ind in the NVR (ATMF Art 6 § 4), inter (NVR) are according to ATMF Art of the additional national admissions at the additional national admissions at the according to ATMF Art of the additional national admissions at the according to ATMF Art of the additional national admissions at the according to ATMF Art of the additional national admissions at the according to ATMF Art of the additional national admissions at the according to ATMF Art of the additional national admissions at the according to ATMF Art of the additional national admissions at the according to ATMF Art of the additional national admissions at the according to ATMF Art of the according to ATMF Art of the according to ATMF Art of the additional national admissions at the according to ATMF Art of the according to ATM	e. TEN marked
CALIDITY: Chis certificate of the control of the c	Issuing State: grants circulation on the territo INTIL IN DATE: ALL OTIF Contractions State(s) indicated all evidence are the annexed copies PETENT AUTHORITY:	ries of the following OTIF Contracting States (ATMF Art 6 § 3), indicating States (ATMF Art 6 § 4), indicating the NVR (ATMF Art 6 § 4), indicating the ATMF Art of the additional national admissions at the state of th	e. TEN marked
ALIDITY: This certificate of the control of the con	Issuing State: grants circulation on the territo INTIL IN DATE: ALL OTIF Contractions State(s) indicate all evidence are the annexed copies PETENT AUTHORITY:	ries of the following OTIF Contracting States (ATMF Art 6 § 3), indicating States (ATMF Art 6 § 4), indicating the NVR (ATMF Art 6 § 4), indicating the ATMF Art of the additional national admissions at the state of th	e. TEN marked
CALIDITY: This certificate of the correction of the OTIF the indication of the form the COMINAME Address Post code City Country	Issuing State: grants circulation on the territo INTIL IN DATE: ALL OTIF Contractions State(s) indicate all evidence are the annexed copies PETENT AUTHORITY:	ries of the following OTIF Contracting States (ATMF Art 6 § 3), indicating States (ATMF Art 6 § 4), indicating the NVR (ATMF Art 6 § 4), indicating the ATMF Art of the additional national admissions at the additional national admissions at the ATMF Art of the additional national admissions at the ATMF Art of the additional national admissions at the ATMF Art of the additional national admissions at the ATMF ART of the ATMF ART	e. TEN marked
Previous one: Date: VALIDITY: This certificate of the control of the OTIF the indicative vidence; the form the complex of the code code code code country DATE: DATE: DATE: DATE: DATE: DATE: DATE: DATE: DATE:	Issuing State: grants circulation on the territo JNTIL IN DATE: ALL OTIF Contractions State(s) indicatedions in the national vehicle registeral evidence are the annexed copies PETENT AUTHORITY:	ries of the following OTIF Contracting States (ATMF Art 6 § 3), ind in the NVR (ATMF Art 6 § 4), inter (NVR) are according to ATMF Art of the additional national admissions at the additional national national admissions at the additional national nationa	e. TEN marked
Previous one: Date: VALIDITY: This certificate of the control of the OTIF Note: The indication of the control of the form Note: The indication of the control of the control of the form Note: The indication of the control of t	Issuing State: grants circulation on the territo INTIL IN DATE: ALL OTIF Contractions State(s) indicate all evidence are the annexed copies PETENT AUTHORITY:	ries of the following OTIF Contracting States (ATMF Art 6 § 3), ind in the NVR (ATMF Art 6 § 4), inter (NVR) are according to ATMF Art of the additional national admissions at the additional national national admissions at the additional national national national admissions at the additional national nation	e. TEN marked



DESIGN TYPE CERTIFICATE

Issuing Contracting State's symbol (e.g. national flag)

proving that this design has been technically admitted according to COTIF 1999 (APTU & ATMF) **TYPE OF VEHICLE: CERTIFICATE ID: (EIN format)** Freight wagon Identification of the type: Prototype's Vehicle number Carriage and/or Locomotive Other identification of the type Trainset (passenger) Category and index (e.g. Hbis) Other Registered in RAT on date: (register of authorised types) If rake, number of units **APPLICANT:** Name Phone (incl. interna-Address tional prefix) Fax Post code www (web) City e-mail Country application Business No. reference **DESIGNER:** Name Phone (incl. interna-Address Fax tional prefix) Post code www (web) City e-mail Country application Business No. reference **MANUFACTURER OF PROTOTYPE:** Name Phone (incl. interna-Address tional prefix) Fax Post code www (web) City e-mail Country application Business No. reference **OPERATING LIMITATIONS (if any):**

CONDITIONS FOR THIS CERTIFICATE (if any):



DESIGN TYPE CERTIFICATE

Issuing Contracting State's symbol (e.g. national flag)

OBLIGATORY ANNEXES:

(Each of the annnexes must be clearly marked with the applicants application reference, the ID of this certificate and must be stamped and signed by the certificate issuing competent authority)

- 1. Name and full address of the expected manufacturer(s)
- 2. A list of the assessing entities and the assessment modules used
- 3. The Technical File (with the content specified in UTP GEN-C)
- 4. Signed copies of related certificates and declarations (verifications of conformity with UTP and applicable national rules), the quality management system approval (if any) and assessment reports insofar these documents are not included in or annexed to the Technical File
- 5. Signed copies of the additional type admissions issued by other Contracting States

REMARKS	(if any):		
If this Desi	gn Type Certificate is following a	previous one for this type, th	e reference to the
Date:	Issuing State:	ID:	
	ch are proved being manufactured as ic granted circulation on the territories of		
Note: The ann	UNTIL IN DATE: ALL OTIF Contract Contracting State(s) which admissions an exed copies of the additional national admiss is Design Type Certificate	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	e grid marked
ISSUING CO	OMPETENT AUTHORITY:		
Name Address Post code City Country		Phone Fax www (web) e-mail	(incl. interna- tional prefix)
DATE:		Authority's official stamp or seal:	
SIGNATURI	E:		
Name		Function/title:	